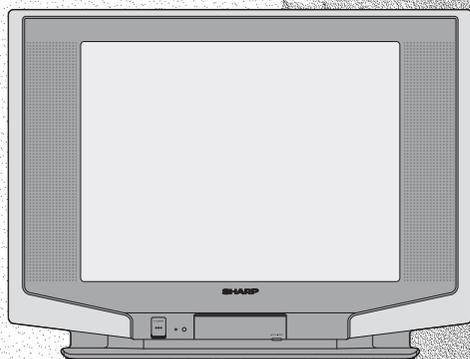


SHARP®

TÉLÉVISEUR COULEUR

29L-FG1BV 29L-FG1SV

MODE D'EMPLOI



Veillez lire attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser ce téléviseur couleur.

FRANÇAIS (Reverse) ENGLISH

Table des matières

F1 [PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ]

F2 [ACCESSOIRES]

F3 [CONNEXION D'UNE ANTENNE]

- Connexion à une antenne
- Connexion à une antenne par un magnétoscope

F4 [CONNEXION D'AUTRES APPAREILS]

F5 [CONNEXION D'UN LECTEUR DE DVD ET LECTURE D' DVD]

- Connexion d'un lecteur DVD
- Lecture d'un DVD

F6 [NOMENCLATURE]

- Téléviseur
- Télécommande
- Installation des piles

F7 [FONCTIONNEMENT DE BASE]

- Mettez le téléviseur sous tension
- Sélection de la langue de l'écran
- Sélection du canal
- Réglage du volume

F8 [RÉGLAGE DES CANAUX]

F9 [AJUSTEMENT DE L'IMAGE OU DU SON]

F10 [REGLAGE DE LA MINUTERIE]

- Minuterie de mise sous tension automatique
- Minuterie de mise hors tension automatique
- Rappel de la minuterie à l'écran
- Rappel sonore

F11 [FONCTION]

- Fond bleu
- Sélection auto
- Sauvegarder
- Mode 16:9
- Verrouillage enfants

F12 [FONCTIONS PRATIQUES]

- Affichage canal/minuterie
- Rappel de canal
- Sélection Téléviseur/Vidéo
- Son surround
- Sourdine
- Mode son
- Egaliseur
- Canaux préférés

F13 [GUIDE DE DÉPANNAGE]

F14 [FICHE TECHNIQUE]

F15 [DÉFINITION DES TERMES]

TINS-C749WJZZ
06P11-MSP

F1

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

Dégâts

Mettez le téléviseur hors tension et débranchez immédiatement le cordon d'alimentation de la prise murale si le téléviseur émet des bruits insolites, s'il dégage de la fumée ou une odeur inhabituelle. Faites ensuite appel à votre revendeur pour le dépannage.



Surface instable et chocs

Ne pas placer le téléviseur sur un chariot, un support, une étagère ou une table instable. Il pourrait tomber et provoquer ainsi des blessures graves à un enfant ou à un adulte, ou être lui-même endommagé. Sharp vous recommande de fixer le téléviseur sur une surface ou un mur stable pour éviter que l'appareil ne tombe en raison de chocs ou d'impacts violents.



Humidité

Ne pas placer le téléviseur dans un endroit particulièrement humide pour éviter les risques d'électrocution.



Pénétration de liquide

Ne pas placer un vase de fleurs ou un autre objet contenant de l'eau sur le téléviseur car le liquide renversé sur l'appareil risque de provoquer une électrocution ou une panne.



Position du téléviseur

Placez le téléviseur sur un support, une table ou un chariot stable, qui soit plus grand que le téléviseur lui-même. Si le téléviseur est placé sur un support, une table ou un chariot plus petit ou instable, cela pourrait causer des déformations au coffre du téléviseur. Ne mettez ni n'intercalez rien entre le téléviseur et le support, la table ou le chariot.



Ventilation

Ne pas placer le téléviseur dans un endroit clos, comme dans une étagère ou un coffret intégré. Prévoyez un espace suffisant derrière le téléviseur pour la ventilation.



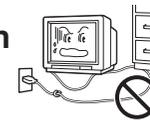
Dépannage

Pour réduire les risques d'électrocution, ne pas retirer l'arrière du coffret. Ce téléviseur contient des tensions dangereuses.



Protection du cordon d'alimentation

Pour écarter tout risque d'électrocution, évitez d'endommager le cordon d'alimentation en le pliant ou en le tordant, ou encore en posant dessus des objets lourds. Ne le placez pas non plus sous le téléviseur. Si le cordon d'alimentation est endommagé, débranchez-le immédiatement de la prise murale et faites appel à votre revendeur pour le dépannage.



Eau

Pour éviter de provoquer un incendie ou une électrocution, ne pas placer le téléviseur à proximité d'une salle de bains, d'une piscine ou d'un autre emplacement où il risque d'être mouillé.



Pénétration d'objets

Ne jamais insérer ou laisser tomber d'objets métalliques ou inflammables dans les ouïes de ventilation du téléviseur, ceci pouvant provoquer un incendie, une électrocution ou une panne d'électricité.



Surface irrégulière et force excessive

Un téléviseur placé sur un chariot doit être déplacé avec prudence. Des arrêts brusques, une force excessive ou une surface irrégulière peuvent faire que le téléviseur et le chariot se renversent.



Prévention contre les incendies

Pour éviter des incendies, ne jamais placer de bougies ou de flammes nues sur le téléviseur ou proche de celui-ci.

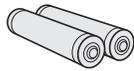


F2 ACCESSOIRES

Les accessoires suivants sont inclus avec le téléviseur.



Télécommande



Piles sèches AA

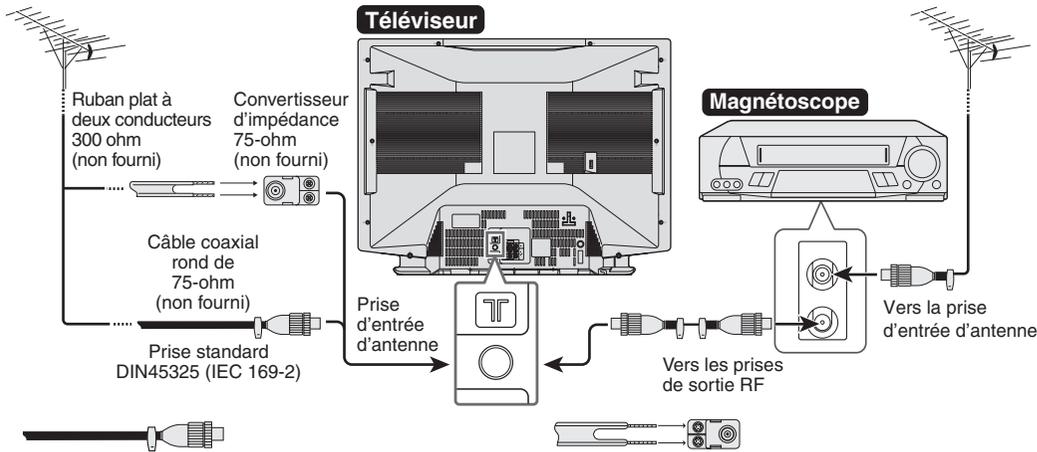


Mode d'emploi

F3 CONNEXION D'UNE ANTENNE

Connexion à une antenne

Connexion à une antenne par un magnéscope



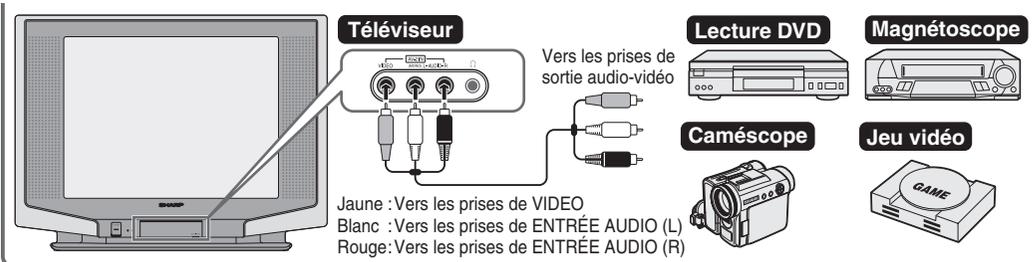
Si votre antenne extérieure nécessite un câble coaxial 75 ohms avec une fiche standard DIN45325 (IEC 169-2), branchez-le dans la prise de l'antenne à l'arrière du téléviseur.

Si votre antenne extérieure nécessite un ruban plat à deux conducteurs de 300 ohms, connectez un convertisseur d'impédance 300 ohms à 75 ohms et branchez-le dans la prise d'antenne à l'arrière du téléviseur.

F4 CONNEXION D'AUTRES APPAREILS

Vous pourrez procéder à la lecture à partir d'un lecteur de disque vidéo, d'un magnéscope ou d'un autre appareil vidéo en le branchant sur le téléviseur à l'aide des prises d'entrée audio-vidéo.

Exemple d'utilisation des prises avant

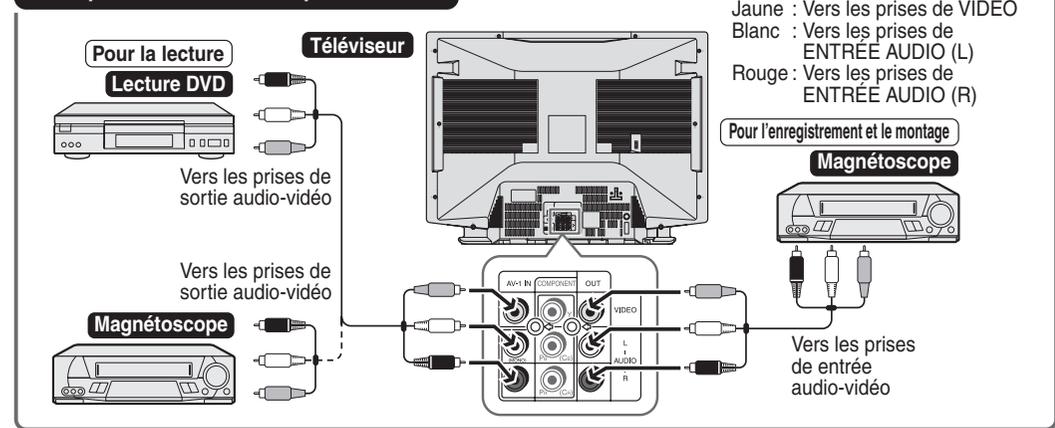


REMARQUE

- Si vous utilisez la connexion à un terminal RF, réglez le téléviseur sur le canal zéro pour procéder au réglage initial du magnéscope.

F4 CONNEXION D'AUTRES APPAREILS (Suite)

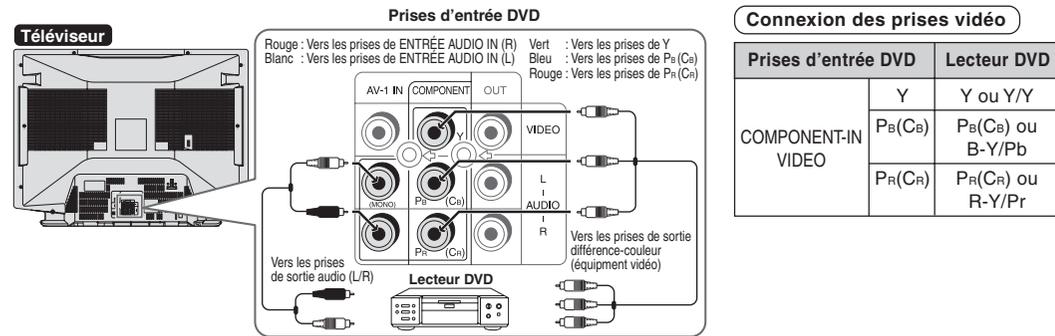
Exemple d'utilisation des prises arrière



F5 CONNEXION D'UN LECTEUR DE DVD ET LECTURE D' DVD

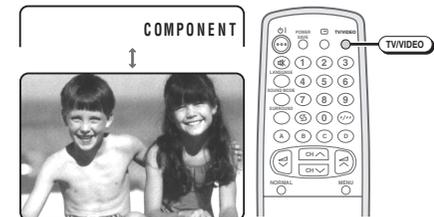
Connexion d'un lecteur DVD

Les prises d'entrée DVD (COMPONENT-IN) à l'arrière du téléviseur peuvent être utilisées pour obtenir des images de grande qualité à partir d'un lecteur DVD.



Lecture d'un DVD

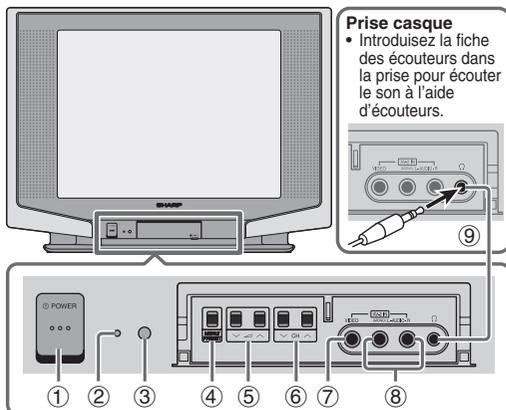
- Appuyez sur **TV/VIDEO** pour sélectionner l'écran d'entrée DVD du "COMPONENT".
- Mettez le lecteur DVD sous tension et commencez la lecture.



REMARQUE

- Pour la lecture du son monaural, connectez la source extérieure à la prise d'entrée audio gauche à l'avant ou à l'arrière du téléviseur (MONO) pour obtenir un son identique par les deux haut-parleurs.
- Les cordons audiovisuels requis pour brancher le téléviseur à un appareil vidéo peuvent être différents de ceux présentés dans les illustrations ci-dessus. Reportez-vous au mode d'emploi de votre appareil vidéo pour les détails sur la connexion.
- Les connexions d'enregistrement et de montage ci-dessus sont réservées exclusivement à un usage personnel et ne doivent pas servir à la reproduction illégale de matériel audiovisuel protégé par des droits d'auteur.
- Les prises arrière COMPONENT-IN ont la priorité sur les prises AV1-IN. Si deux appareils sont connectés simultanément au téléviseur par les prises COMPONENT-IN et AV1-IN, les images provenant de l'appareil connecté aux prises COMPONENT-IN sont automatiquement affichées.

Téléviseur



Prise casque
• Introduisez la fiche des écouteurs dans la prise pour écouter le son à l'aide d'écouteurs.

Pour ouvrir le volet

A l'aide de la saillie située sous l'indication "△PULL-OPEN", tirez et soulevez pour ouvrir le volet.



Pour fermer le volet

A l'aide de la saillie, rabaissez le volet jusqu'à ce qu'il se ferme.



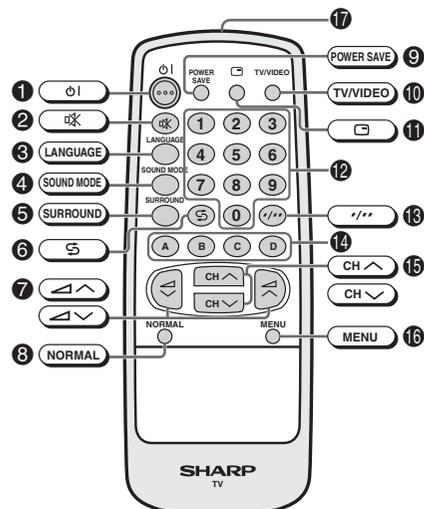
Attention:

• Lors de l'ouverture ou de la fermeture du volet, n'introduisez pas les doigts dans la fente entre le volet et le panneau avant sous peine de provoquer un accident.



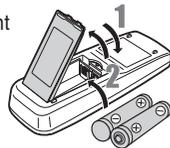
- POWER Interrupteur** **POWER (ALIMENTATION)**
Pour mettre le téléviseur sous et hors tension.
- Témoin d'alimentation**
La mise sous tension peut être effectuée avec la télécommande lorsque ce témoin est rouge.
- Capteur d'infrarouge**
Reçoit le signal infrarouge de la télécommande.
- MENU/PRESET Touche de MENU/PRESET**
Pour accorder les canaux. Utilisée pour la configuration du MENU.
- Touches de volume haut/bas**
Pour régler le volume.
- Touches de canal haut/bas**
Sélectionne les canaux. Pour accorder ou régler les canaux.
- Borne d'entrée vidéo (AV-2 IN)**
Pour brancher un caméscope, un jeu vidéo, etc.
- Bornes d'entrée audio (AV-2 IN)**
Pour brancher un caméscope, un jeu vidéo, etc.
- Prise casque**
Pour écouter le son avec des écouteurs.

Télécommande



Installation des piles

- Tirer le capot du compartiment à piles pour l'ouvrir ou pousser-le pour le refermer.
- Installez deux piles (format AA). Veillez à respecter les bornes de polarités des piles ⊕/⊖.



- Pour mettre le téléviseur sous tension ou en mode d'attente.
- Pour couper le son et le remettre au niveau précédent.
- Modifie la langue de l'affichage à l'écran.
- Pour passer des FILM, MUSIQUE, INFORMATIONS et PERSONNALISE.
- Permet de simuler un son Surround.
- Retour au canal regardé précédemment.
- Pour régler le volume. Utilisée pour la configuration du MENU.
- Réinitialise tous les réglages.
- Active ou désactive le mode d'économie de l'énergie.
- Pour passer des programmes télévisés aux programmes vidéo.
- Affiche les réglages du canal et de la minuterie.
- Touches Numériques.
- Pour passer de la sélection des canaux à 1 ou à 2 chiffres.
- Touches A, B, C, D. Pour appeler les canaux préférés.
- Sélectionne le canal. Utilisée pour la configuration du MENU.
- Appelle l'écran MENU.
- Emetteur/Récepteur à infrarouge
Dirigez-le vers le capteur d'infrarouge du téléviseur.

Mettez le téléviseur sous tension

- Si le témoin d'alimentation est éteint, appuyez sur **POWER**.
- Quand le témoin d'alimentation est au rouge, pressez **POWER** sur la télécommande. Le témoin d'alimentation passe au vert et une image apparaît.

Sélection de la langue de l'écran

Télécommande

- Appuyez sur **LANGUAGE** pour sélectionner la langue désirée.
- La pression sur **LANGUAGE** change langue de la manière indiquée ci-dessous.

ENGLISH → 中文 → FRANCAIS → Tiếng Việt → MELAYU

Téléviseur

- Appuyez sur **MENU/PRESET** pendant plus de deux secondes, le mode de sélection de la langue apparaît.
- Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner la langue désirée.
- La pression sur **MENU/PRESET** change l'écran de la manière indiquée ci-dessous.

Langue → Réglage Canal → Ecran Normal

Utilisation de l'écran du MENU

- Appuyez sur **MENU** pour faire apparaître l'écran du MENU.
- Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "REGLAGE CANAL".
- Appuyez sur **CH** / **CH** pour afficher le menu REGLAGE CANAL.
- Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "LANGUE".
- Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner la langue désirée.
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

Sélection du canal

- Utilisation de CH / CH**
 - Appuyez sur **CH** et les canaux changent de la manière indiquée ci-dessous.
1 → 2 → ... → 98 → 99 → AV1 (ou COMPONENT) → AV2 → 0 → 1 → 2 ...
 - Appuyez sur **CH** et les canaux changent de la manière indiquée ci-dessous.
1 → 0 → AV2 → AV1 (ou COMPONENT) → 99 → 98 → ... → 2 → 1 → 0 ...
- Avec les touches numériques (sur la télécommande)**
 - Pour sélectionner un canal avec un nombre à 1 chiffre, comme le canal 5, appuyez sur **5**. Si "5-" est indiqué, appuyez sur **5** pour sélectionner l'entrée d'un chiffre et appuyez de nouveau sur **5**.
 - Pour sélectionner un canal avec un nombre à 2 chiffres, comme le canal 15, appuyez sur **5** pour sélectionner l'entrée de deux chiffres. Appuyez sur **1**, et appuyez ensuite sur **5**.

Réglage du volume

- Réglez le volume avec CH / CH.**
 - La barre du volume disparaît cinq secondes environ après le réglage du volume.

FRANCAIS

ENGLISH
中文
FRANCAIS
Tiếng Việt
MELAYU

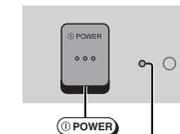
CHOIX: VCHA

MENU
IMAGE
SON
CARACTERIST
PROGRAMMEURS
REGLAGE CANAL

REGLAGE CANAL

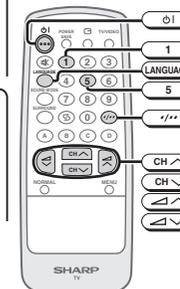
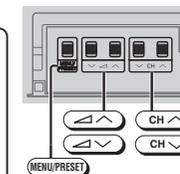
POSITION 12
SYS. COULEUR AUTO
SYS. SON AUTO
SAUT
AUTOMATIQUE
MANUEL 168.25MHz
LANGUE FRANCAIS
BOOSTER ARRET

[Téléviseur (Bas)]



Témoin d'alimentation

[Derrière le volet]



REMARQUE

- Lorsque le témoin d'alimentation est au rouge, vous pouvez appuyer sur **CH** / **CH** du téléviseur pour le mettre sous tension.
- Les canaux qui ont été omis ne peuvent pas être sélectionnés avec **CH** / **CH**.
- Les canaux d'entrée AV1 (ou COMPONENT) et AV2 peuvent être sélectionnés avec **TV/VIDEO**.

Permet le réglage individuel du canal.

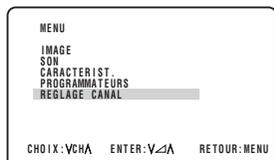
- Appuyez sur **MENU** pour faire apparaître l'écran du MENU.
- Appuyez sur **CH▲** / **CH▼** pour sélectionner "REGLAGE CANAL".

REMARQUE

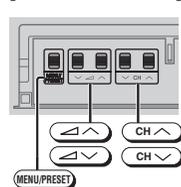
Si vous appuyez sur la touche **MENU/PRESET** du téléviseur pendant plus de deux secondes lorsque l'écran normale est affichée, l'écran de réglage LANGUE est alors affiché. Appuyez de nouveau sur la touche **MENU/PRESET** pour afficher l'écran Réglage canal.

- La pression sur **MENU/PRESET** change l'écran de la manière indiquée ci-dessous.

Langue → Réglage Canal → Ecran Normal



[Derrière le volet]



- Appuyez sur **▲** / **▼** pour afficher le menu **REGLAGE CANAL**.

- Appuyez sur **CH▲** / **CH▼** pour sélectionner le réglage désiré.

- A chaque poussée sur **▲** / **▼**, le réglage des rubriques individuelles change comme suit:

- POSITION**
La position du canal passe au chiffre inférieur ou supérieur.
- SYST. COULEUR**
→ AUTO ↔ PAL ↔ SECAM ←
- SYST. SON**
→ AUTO ↔ B/G ↔ I ↔ D/K ←

- SAUT**
MARCHE ↔ ARRET
Quand "SAUT" est réglé sur "MARCHE", le numéro de canal correspondant est sauté. Pour désactiver la fonction de SAUT, appuyez sur les touches numériques pour sélectionner le canal désiré et réglez ensuite "SAUT" sur "ARRET".

- AUTOMATIQUE**
Appuyez sur **▲** / **▼** et l'accord automatique de votre canal s'amorce. Une barre d'accord automatique apparaît pendant la recherche automatique seulement.

- MANUEL (accord FIN)**
 - A chaque pression de **▲** / **▼**, la fréquence varie pour permettre l'accord fin, et la couleur du numéro de canal passe au jaune pour indiquer l'accord fin.
 - Appuyez plus de 2 secondes sur **▲** / **▼**, et "l'accord manuel du canal" s'amorce. Si un signal est détecté, l'accord manuel du canal interrompt sa recherche.

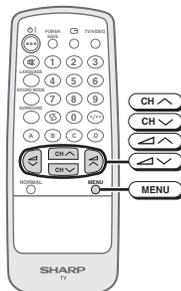
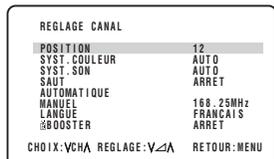
- BOOSTER**
Grâce à cette fonction, vous pouvez améliorer la qualité de l'image dans les régions où les signaux de réception sont faibles.
ARRET ARRET MARCHE

- Si MARCHE est sélectionnée et la qualité de l'image ne s'est toujours pas améliorée, sélectionnez MARCHE .
- Si les signaux de réception sont suffisamment bons pour le canal sélectionné, l'effet est négligeable et peut produire une instabilité. Dans ce cas, sélectionnez "ARRET".

- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

REMARQUE

- Commutation du système COULEUR:**
Réglez le système sur "AUTO" pour la réception télévisée normale. Le mode AUTO détecte automatiquement le système des signaux de réception et modifie en conséquence le système de réception du téléviseur. Si l'image n'est pas stable, la commutation sur un système approprié peut améliorer la qualité de l'image.
- Commutation du système SON:**
Réglez le système sur "AUTO" pour la réception télévisée normale. Le mode AUTO détecte automatiquement le système des signaux de réception et modifie en conséquence le système de réception du téléviseur. Si le son n'est pas stable, la commutation sur un système approprié peut améliorer la qualité sonore.
- Pendant l'accord FIN, le numéro du canal passe du vert au jaune.



- Appuyez sur **MENU** pour faire apparaître l'écran du MENU.
- Appuyez sur **CH▲** / **CH▼** pour sélectionner "IMAGE" ou "SON".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour afficher le menu IMAGE ou SON.
- Appuyez sur **CH▲** / **CH▼** pour sélectionner les rubriques à ajuster.
- Ajustez à l'aide de **▲** / **▼**.
 - Attendez environ cinq secondes avant de revenir au menu IMAGE/SON.
- Répétez les étapes 4 à 5 ci-dessus pour régler les autres rubriques.
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

Le tableau ci-dessous donne une liste des rubriques de réglage indiquées sur l'écran de menu IMAGE/SON et présente les variations au fur et à mesure de la pression sur **▲** / **▼**.

Tableau du menu IMAGE

Rubrique sélectionnée	Appuyez sur ▼	Appuyez sur ▲
MODE VIDEO	← DYNAMIQUE ↔ STANDARD ↔ DOUX ↔ PERSONNALISE →	
CONTRASTE	Pour diminuer le contraste	Pour augmenter le contraste
COULEUR	Pour des couleurs moins intenses	Pour des couleurs plus intenses
LUMINOSITE	Pour diminuer la luminosité	Pour augmenter la luminosité
TEINTE	Pour des teintes plus rouges	Pour des teintes plus vertes
NETTETE	Pour diminuer la netteté	Pour augmenter la netteté
REDUCT. BRUIT	MARCHE ↔ ARRET (Voir note ci-dessous)	
TEMPER. BLANC	Pour un fond plus rouge	Pour un fond plus bleu

- TEINTE ne peut être sélectionnée et réglée que pour les émissions NTSC. (Prise d'entrée AV)
- Réduction des parasites
Du bruit peut se produire sur l'image lorsque vous visionnez des bandes vidéo abîmées ou lorsque vous recevez des émissions avec des signaux relativement faibles. Dans ces cas, mettez REDUCT. BRUIT sur "MARCHE" pour réduire le bruit. Cependant, lorsque vous recevez de bonnes images sans bruit, vous pouvez améliorer la qualité de vos images en éteignant cet accessoire.
- TEMPER. BLANC s'ajuste uniquement depuis le menu IMAGE.
- A l'ajustement d'un élément quelconque, le MODE VIDEO passe automatiquement sur PERSONNALISE.

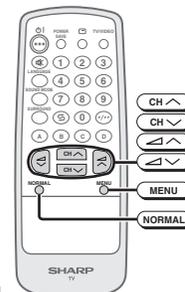
Tableau du menu SON

Rubrique sélectionnée	Appuyez sur ▼	Appuyez sur ▲
EGALISEUR	(Reportez-vous à la page F12 pour en savoir davantage sur l'égaliseur.)	
SURROUND*1	(Veuillez lire la remarque ci-dessous)	
BALANCE	Pour équilibrer vers la gauche	Pour équilibrer vers la droite
LIMITATION AUTO VOLUME*2	AVL activée MARCHE ↔ ARRET	AVL désactivée
GRAVES+	GRAVES+ activée MARCHE ↔ ARRET	GRAVES+ désactivée

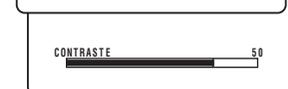
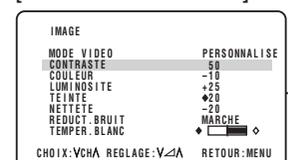
- Il est recommandable d'avoir l'AVL sur "MARCHE" pendant la lecture d'un disque compact (CD).
- *1: Le mode SURROUND se règle de la façon suivante :
 - ARRET EPS (Lors de la réception d'un signal provenant de l'antenne)
 - ARRET ESS (Lors de la réception d'un signal provenant des prises d'entrée AV)
- *2: Allez à la **F15** pour obtenir la définition des termes.

REMARQUE

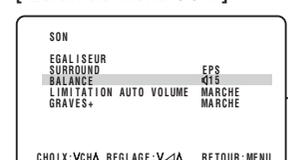
- Appuyez sur **NORMAL** alors qu'une sélection IMAGE/SON est affichée, seul le mode sélectionné retrouve son réglage standard (réglage par défaut).
- Appuyez sur **NORMAL** alors que l'écran du menu IMAGE/SON est affiché, pour réinitialiser tous les éléments du menu IMAGE/SON et rétablir leur réglage standard (réglage par défaut).
- Appuyez sur **NORMAL** pour réinitialiser tous les éléments du menu IMAGE et du menu SON et rétablir leur réglage standard (réglage par défaut).



[Écran du menu IMAGE]



[Écran du menu SON]



F10 REGLAGE DE LA MINUTERIE

Minuterie de mise sous tension automatique

Cette fonction permet de mettre automatiquement le téléviseur sous tension après une période déterminée.

- Appuyez sur **MENU** pour faire apparaître l'écran du MENU.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "PROGRAMMATEURS".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour afficher le menu PROGRAMMATEURS.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "MARCHE".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour régler l'heure de la mise sous tension du téléviseur.
 - La durée maximale qui peut être programmée est 12 heures et 50 minutes. La minuterie commence le compte à rebours.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "POSITION".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour ajuster le canal.
- Répétez les étapes 6 à 7 pour sélectionner et régler le "VOLUME".
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.
- Appuyez sur **⏻** pour régler le téléviseur au mode Attente.

- Le voyant d'alimentation s'allume (de couleur orange) pour indiquer que la minuterie de mise sous tension est activée.
- Quand la durée programmée s'est écoulée, l'appareil est mis sous tension et une image apparaît sur l'écran.
- Le niveau du volume du haut-parleur de la minuterie de mise sous tension augmente progressivement de zéro au niveau prédéfini.

[Téléviseur (Bas)]

Témoin d'alimentation (Orange)

MENU	IMAGE	SON	CHARACTERIST.	PROGRAMMATEURS	REGLAGE CANAL
CHOIX:VCHA	ENTER:VΔ	RETOUR:MENU			

PROGRAMMATEURS	MARCHE	8:00
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	--
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	8:00
	POSITION	78
	VOLUME	--
	ARRET	--
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	8:00
	POSITION	78
	VOLUME	23
	ARRET	--
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

Minuterie de mise hors tension automatique

Cette fonction permet de mettre automatiquement le téléviseur hors tension après une période déterminée.

- Répétez les étapes 1 à 3 de Minuterie de mise hors tension automatique.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "ARRET".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour régler l'heure de mise hors tension du téléviseur.
 - La durée maximale qui peut être programmée est 12 heures et 50 minutes. La minuterie commence le compte à rebours.
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.
 - Cinq minutes avant que la durée préréglée n'expire, la durée restante apparaît à l'écran.
 - La durée restante est affichée en clignotant pendant les quelques dernières secondes. Lorsque la durée spécifiée s'est écoulée, le téléviseur entre en mode d'attente.

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:05
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:04
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:03
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:02
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:01
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	0:00
	RAPPEL SONORE	ARRET
CHOIX:VCHA	REGLAGE:VΔ	RETOUR:MENU

Clignote

REMARQUE

- La minuterie de mise sous tension est annulée si l'alimentation est coupée avec **⏻**.
- La minuterie de mise hors tension est automatiquement réglée pour éteindre le téléviseur 2 heures après l'entrée en service de la minuterie de mise sous tension, à moins qu'elle ne soit annulée par la pression d'une des touches de la télécommande.
- La minuterie de mise hors tension est annulée si le téléviseur est mis hors tension ou en mode d'attente à l'aide de **⏻** de la télécommande ou de **⏻** du téléviseur, ou encore si l'alimentation est coupée.

F10 REGLAGE DE LA MINUTERIE (Suite)

Rappel de la minuterie à l'écran

Vous permet de savoir le temps écoulé en affichant une minuterie de compte à rebours à l'écran. Une fonction utile lorsque vous cuisinez tout en regardant la télévision.

- Répétez les étapes 1 à 3 de MINUTERIE DE MISE SOUS TENSION AUTOMATIQUE.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "RAPPEL".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour régler l'heure.
 - La durée maximale qui peut être programmée est 12 heures et 50 minutes.
 - L'exemple de droite indique que le rappel sera actionné dans une heure et 50 minutes.
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.
 - Cinq minutes avant l'expiration de la durée préréglée (dans l'exemple, dans une heure 45 minutes) et chaque minute par la suite, la durée restante s'affiche plusieurs secondes avec un signal sonore. (Quand RAPPEL SONORE est réglé sur "MARCHE".)
 - Une fois que la durée prédéfinie s'est écoulée, "0:00" clignote en rouge avec un signal sonore. (Quand RAPPEL SONORE est réglé sur "MARCHE".)

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	1:50
	RAPPEL SONORE	ARRET

PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	1:50
	RAPPEL SONORE	ARRET

Clignote

Rappel sonore

Cette fonction sert à indiquer par un signal sonore que le rappel expire bientôt, avec la durée restante à l'écran.

- Répétez les étapes 1 à 3 de MINUTERIE DE MISE HORS TENSION AUTOMATIQUE.
- Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "RAPPEL SONORE".
- Appuyez sur **▲** / **▼** pour sélectionner "MARCHE" ou "ARRET".
 - MARCHE : Pour indiquer aux utilisateurs par un signal sonore que la minuterie expire bientôt.
 - ARRET : Le signal sonore est désactivé.
- Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

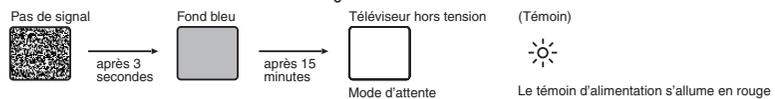
PROGRAMMATEURS	MARCHE	---
	POSITION	--
	VOLUME	--
	ARRET	--
	RAPPEL SONORE	ARRET

F11 FONCTION

Fond bleu

Fait automatiquement passer l'écran au bleu si les signaux d'une émission ne sont pas reçus.

- Appuyez sur **MENU** pour faire apparaître l'écran du MENU.
 - Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "CARACTERIST".
 - Appuyez sur **▲** / **▼** pour afficher le menu CARACTERIST..
 - Appuyez sur **CH ▲** / **CH ▼** pour sélectionner "FOND BLEU".
 - Appuyez sur **▲** / **▼** pour choisir entre "MARCHE" ou "ARRET".
 - Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.
- Quand la fonction de FOND BLEU est réglée sur "MARCHE".



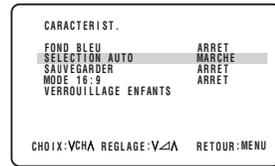
REMARQUE

- Ce rappel est également valable en mode d'attente. Le téléviseur est automatiquement mis sous tension cinq minutes avant que la durée préréglée n'expire. Le téléviseur est automatiquement mis sous tension après environ une minute si aucun bouton n'est pressé sur le téléviseur ou la télécommande.
- Le rappel est annulé si la touche **⏻** du téléviseur est enfoncée ou si l'alimentation est coupée d'une façon ou d'une autre.
- Une réception médiocre due à des signaux faibles et un excès de parasites peuvent activer la fonction de fond bleu, même en présence de signaux télévisés. Pour pouvoir regarder la télévision dans ce cas, mettez la fonction "FOND BLEU" sur "ARRET".
- Lorsque la minuterie de mise hors tension est réglée, ce réglage est prioritaire sur l'écran bleu.

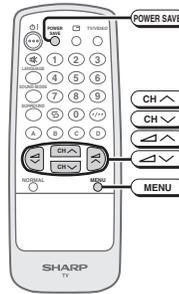
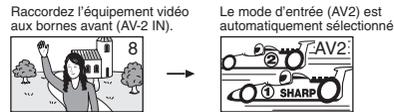
Selection auto

Lorsque de l'équipement vidéo, comme un appareil de jeu vidéo ou un caméscope, est branché aux bornes avant (AV-2 IN), le téléviseur sélectionne automatiquement le mode d'entrée (AV2).

- 1 Répétez les étapes 1 à 3 de FOND BLEU.
- 2 Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "SELECTION AUTO".
- 3 Appuyez sur **↔** / **↔** pour sélectionner "MARCHE" ou "ARRET".
- 4 Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.



Exemple



Pour vous prévaloir de la fonction de sélection auto, confirmez ce qui suit:

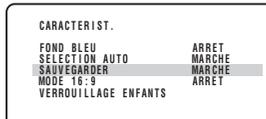
- Le téléviseur est allumé. (Le témoin d'alimentation s'allume en vert.)
- L'équipement vidéo, comme un appareil de jeu vidéo ou un caméscope, est branché aux bornes avant (AV-2 IN).

Sauvegarder

Cette fonction réduit la luminosité de l'image pour la rendre plus douce tout en économisant l'électricité.

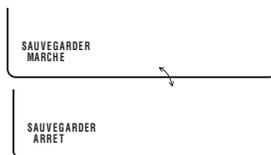
Utilisation de l'écran du MENU

- 1 Répétez les étapes 1 à 3 de FOND BLEU.
- 2 Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "SAUEGARDER".
- 3 Appuyez sur **↔** / **↔** pour sélectionner "MARCHE" ou "ARRET".
- 4 Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.



Télécommande

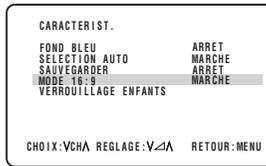
- 1 Appuyez sur **POWER SAVE** pour passez directement à l'écran du mode SAUEGARDER.
- 2 A chaque fois que vous appuyez sur **POWER SAVE**, le mode passe de "MARCHE" ou "ARRET".
- 3 L'écran du mode SAUEGARDER disparaît au bout de cinq secondes environ.



Mode 16:9

Pour sélectionner la largeur de l'image.

- 1 Répétez les étapes 1 à 3 de FOND BLEU.
- 2 Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "MODE 16:9".
- 3 Appuyez sur **↔** / **↔** pour sélectionner "MARCHE" ou "ARRET".



Format du signal intrant
Signal de format 16:9

Mode sur "ARRET"

Mode sur "MARCHE"



Signal de format 4:3

- 4 Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

REMARQUE

- Si l'équipement vidéo est connecté aux bornes arrière du téléviseur, le mode vidéo ne sera pas automatiquement sélectionné.
- Lorsqu'un appareil est connecté au téléviseur par les prises AV2, même si l'appareil est éteint, le mode AV2 est sélectionné. Employez la télécommande pour revenir à une chaîne de télévision.

Verrouillage enfants

Pour empêcher les enfants de regarder soit la télévision ou soit certaines chaînes.

Régler le mode VERROUILLAGE ENFANTS (pour la première fois)

- 1 Répétez les étapes 1 à 3 de FOND BLEU.
- 2 Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner "VERROUILLAGE ENFANTS".
- 3 Appuyez sur **↔** / **↔** pour afficher le menu VERROUILLAGE ENFANTS.
- 4 Appuyez sur **CH** / **CH** pour sélectionner le réglage individuel désiré, comme suit:

• **VERROU TV**

- Appuyez sur **↔** / **↔** pour sélectionner "VERROU TV" pour "MARCHE" ou "ARRET".
- MARCHE : VERROU TV empêche tout visionnement sur le téléviseur.
- ARRET : VERROU TV est désactivé.

• **POSITION/ETAT VERROU**

- i) Appuyez sur **↔** / **↔** ou les touches numériques (0~9) pour ajuster la position. (par ex. 25)
 - ii) Appuyez sur **↔** / **↔** pour sélectionner "ETAT VERROU" pour "MARCHE" ou "ARRET".
- MARCHE : La position de canal réglée ci-dessus (par ex. 25) sera verrouillée. Il se peut que la position de canal réglée cidessus ne vous soit pas visible.
 - ARRET : La position de canal réglée ci-dessus (par ex. 25) ne sera pas verrouillée.

• **MOT DE PASSE**

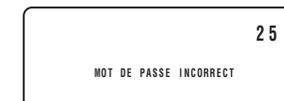
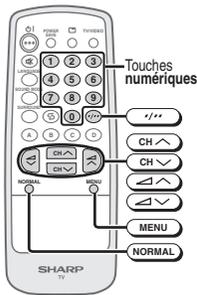
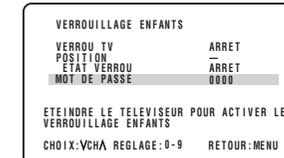
- Entrez un MOT DE PASSE de 4 chiffres à l'aide des touches numériques (0~9) de la télécommande. (Par exemple: 0000)
- Appuyez sur **NORMAL** pour ramener la valeur du réglage à "0000".

- 5 Appuyez sur **MENU** jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.

- Le mode VERROUILLAGE ENFANTS sera activé après la mise hors tension, puis sous tension du téléviseur.

Désactivation ou reparamétrage du mode VERROUILLAGE ENFANTS

- 1 Devant l'écran "VERROUILLAGE ENFANTS ACTIVE".
 - 2 Entrez un MOT DE PASSE de 4 chiffres à l'aide des touches numériques (0~9) de la télécommande. (Par exemple: 0000)
- Appuyez sur **---** pour effacer le nombre entré.
 - Si vous saisissez le mauvais MOT DE PASSE, l'écran "MOT DE PASSE INCORRECT" s'affiche. Retapez dans ce cas le MOT DE PASSE.



REMARQUE

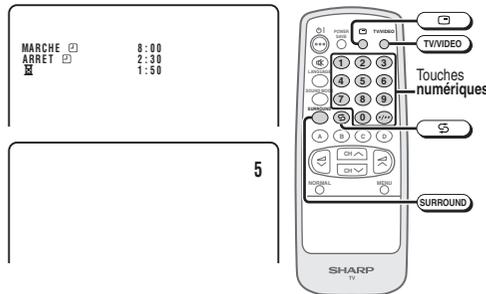
- Si vous oubliez votre MOT DE PASSE, saisissez "2398" pour entrer, puis définissez un nouveau MOT DE PASSE.

Affichage canal/minuterie

Cette fonction affiche à l'écran le numéro de canal en cours, la minuterie ainsi que les autres réglages.

1 Appuyez sur

- Le temps restant pour la minuterie de mise sous tension, la minuterie de mise hors tension et la minuterie de rappel apparaît à l'écran.



2 Appuyez de nouveau sur

- Le numéro de canal s'affiche.

3 Appuyez encore une fois sur

- L'affichage apparaît.

Rappel de canal

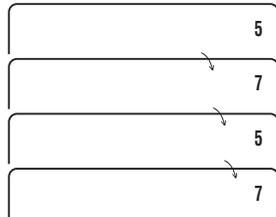
Pour revenir au canal que vous regardiez avant le canal actuel.

Appuyez sur

- Le canal que vous regardiez précédemment revient à l'écran.

Exemple:

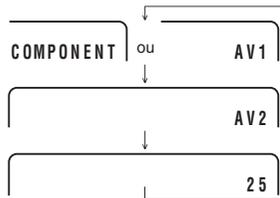
Si vous appuyez sur après être passé du canal 5 au canal 7, le canal 5 est affiché à l'écran. Appuyez de nouveau sur pour revenir au canal 7.



Sélection Téléviseur/Vidéo

Pour passer des émissions télévisées aux émissions AV.

- A chaque pression sur , l'entrée passe de AV1 (ou COMPONENT), AV2 et programme TV.

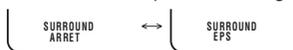


Son surround

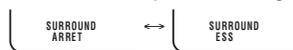
Produit un son surround virtuel à partir des haut-parleurs du téléviseur.

A chaque pression de , le mode change dans l'ordre suivant:

- Lors de la réception d'un signal provenant de l'antenne



- Lors de la réception d'un signal provenant des prises d'entrée AV



REMARQUE

- L'effet surround s'ajuste à l'aide du menu SON.

Sourdine

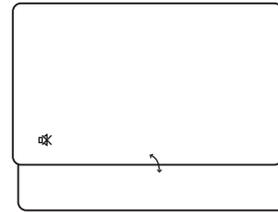
Pour couper le son.

1 Appuyez sur

- "" apparaît à l'écran et le son est mis en sourdine.

2 Appuyez de nouveau sur , le son revient à son niveau précédent.

- L'effet de la sourdine est annulé dès que vous appuyez sur la touche de .



Mode son

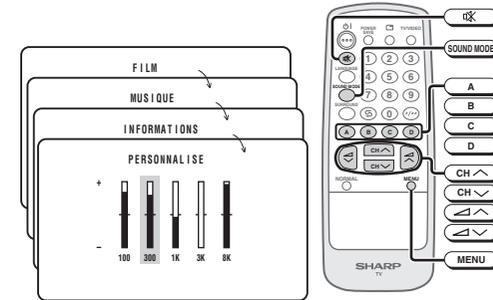
A chaque fois que vous appuyez sur , le mode passe de FILM, MUSIQUE, INFORMATIONS et PERSONNALISE.

FILM: Mode film

MUSIQUE: Mode musique

INFORMATIONS: Mode informations

PERSONNALISE: Mode personnalisable



Egaliseur

1 Répétez les étapes 1 à 3 de AJUSTEMENT DE L'IMAGE OU DU SON.

2 Appuyez sur / pour sélectionner "EGALISEUR".

3 Appuyez sur / pour afficher le menu EGALISEUR.

4 Appuyez sur / pour sélectionner "FILM", "MUSIQUE", "INFORMATIONS" ou "PERSONNALISE".

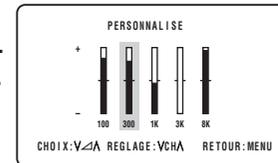
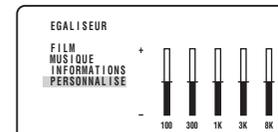
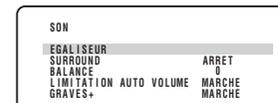
- Lorsqu'on ajuste "FILM", "MUSIQUE" ou "INFORMATIONS", l'EGALISEUR passe automatiquement au mode "PERSONNALISE".

5 Appuyez sur / pour afficher l'écran du PERSONNALISE.

6 Appuyez sur / pour sélectionner la barre EGALISEUR.

7 Appuyez sur / pour ajuster à la hausse ou à la baisse.

8 Appuyez sur jusqu'à ce que l'écran normal apparaisse.



Canaux préférés

Les touches , , , peuvent servir à sélectionner jusqu'à quatre canaux favoris.

1 Appuyez sur / pour sélectionner votre canal préféré. (par ex. le canal 12)

2 Pressez , par exemple, jusqu'à ce que le numéro de canal passe au blanc.

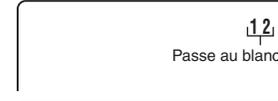
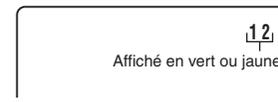
- Après trois secondes, l'affichage disparaît, et le pré-réglage du canal sélectionné est fait.

3 Pour regarder votre canal préféré, appuyez sur .

- Le canal préféré pré-réglé apparaît à l'écran (par ex. le canal 12)

4 Pour pré-régler un autre canal préféré, procédez de nouveau aux étapes 1 et 2 ci-dessus.

- Pour modifier un canal pré-réglé, procédez de nouveau aux étapes 1 et 2 ci-dessus.



12

Affiché en vert ou jaune

12

Passe au blanc

12

Les problèmes suivants ne sont pas toujours dus à une panne de matériel. Utilisez le guide de dépannage suivant pour vérifier avant de faire appel au service après-vente. Si le problème n'est toujours pas résolu après avoir suivi les conseils de ce guide, débranchez le téléviseur et contactez le service après-vente.

Liste de vérification	Problèmes												
	La télécommande ne fonctionne pas.	Barres à l'écran.	Image déformée.	L'image défile verticalement.	Absence de couleur.	Réception médiocre de certains canaux.	Image faible.	Lignes ou rayures sur l'image.	Filage d'image.	Image floue.	Son parfait, image médiocre.	Image parfaite, son médiocre.	Absence de son ou d'image.
Causes et solutions possibles													
Essayez un nouveau canal pour vérifier s'il s'agit d'un problème de station.			●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
TV non branchée. La prise murale n'est pas alimentée.	●												●
L'interrupteur ① POWER (ALIMENTATION) principal du téléviseur n'est pas sur Marche.	●												●
L'antenne n'est pas branchée à la prise au dos du téléviseur.					●	●	●		●		●		●
Si vous utilisez une antenne extérieure, vérifiez s'il n'y a pas de câbles endommagés.		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●		●
Vérifiez qu'il n'y a pas d'interférences locales.		●		●		●		●	●		●	●	
Mettez hors tension à l'aide de l'interrupteur ① POWER (ALIMENTATION) principal puis remettez sous tension après une minute.	●												●
Réglez la couleur.					●		●				●		
Vérifiez les piles de la télécommande.	●												
Essayez la mise au point fine pour corriger.			●		●		●			●	●		
Le réglage de contraste du mode image est peut être fixé sur le minimum. Appuyez sur la touche NORMAL de la télécommande pour corriger.											●		●
Augmentez le volume.												●	●

Ce téléviseur est doté d'un microprocesseur dont les performances peuvent être affectées par des parasites électriques ou des interférences externes. Dans ce cas, débranchez le téléviseur et rebranchez-le après quelques minutes.

MODÈLE	29L-FG1BV/29L-FG1SV	
Système de réception	Multi-système international 18-systèmes	
Emissions télévisées - Lecture au magnétoscope	PAL-I PAL-B/G PAL-D/K	SECAM-B/G SECAM D/K, K1
Lecture magnétoscope	NTSC 4,43/5,5 MHz/60 Hz NTSC 4,43/6,0 MHz/60 Hz NTSC 4,43/6,5 MHz/60 Hz NTSC 4,43/5,5 MHz/50 Hz NTSC 4,43/6,0 MHz/50 Hz	NTSC 4,43/6,5 MHz/50 Hz SECAM-I (6,0 MHz)
Lecture magnétoscope (à l'aide des prises d'entrée vidéo)	SECAM-L (SECAM Français) PAL 60 Hz	NTSC 3,58 MHz
Lecture avec lecteur de disque laser (à l'aide des prises d'entrée RF)	PAL 5,5 MHz/60 Hz PAL 6,0 MHz/60 Hz	PAL 6,5 MHz/60 Hz
Canaux reçus		
PAL-B/G SECAM-B/G	VHF	Canal E2-E12
	UHF	Canal E21-E69
PAL-D/K SECAM-D/K, K1	VHF	Canal C1-C12, Canal R1-R12
	UHF	Canal C13-C57, Canal R21-R69
PAL-I	VHF	Canal B-J
	UHF	Canal 21-69 (Hong Kong)
CATV	Canal S1-S20, Canal S21-S41 (Hyper)	
Fréquence de réception	44,25 MHz – 863,25 MHz	
Accord des canaux	Tuner électronique à 100 canaux avec système d'accord automatique	
Tube d'image	Tube cathodique plat de 29 pouces	
Prises	Entrée Audio/Vidéo × 2 (avant × 1, arrière × 1), Sortie Audio/Vidéo × 1 (arrière), Prise casque × 1 (avant), Entrée DVD (COMPONENT-IN) × 1 (arrière)	
Sortie audio	7,5 W (RMS) × 2, total 15 W (RMS)	
Source d'alimentation	AC 110 – 240V, 50/60 Hz	
Consommation électrique	138 W	
Dimensions	810 (W) × 618 (H) × 516,5 (P) mm	
Poids	41 kg (Environ)	

REMARQUE

- La conception et les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.
- Système de réception: Les systèmes de réception, intégrant les technologies les plus avancées, incluent ceux en relation avec les émissions télévisées, les vidéo ainsi que le matériel et le logiciel des disques laser.

F15 DÉFINITION DES TERMES

Pseudo-stéréo élargi (EPS)

Le module mono incroyable (I-Mono) génère deux canaux à partir d'un signal d'entrée mono. Quand le son du signal d'entrée mono est reproduit, l'auditeur a l'impression qu'il s'agit essentiellement d'un signal stéréo.

Stéréo à effet spatial élargi (ESS)

À l'oreille de l'auditeur, le son semble reproduit par deux enceintes virtuelles avec plus d'écart entre elles que les enceintes réelles. L'image stéréo est donc étendue par cet effet acoustique d'élargissement.

AVL

La limitation automatique du volume (AVL) ramène le signal d'entrée audio du canal principal (L, R) à un niveau de sortie maximal sélectionnable si le signal dépasse ce seuil à l'entrée.